

MINISTÉRIO DA JUSTIÇA  
CONSELHO ADMINISTRATIVO DE DEFESA ECONÔMICA – CADE  
ATA DA 455ª SESSÃO ORDINÁRIA DE JULGAMENTO  
(publicada no Diário Oficial da União de 12.11.2009 n.º 216, Seção 1, páginas 62 e 63)

Às 10h15m do dia onze de novembro de dois mil e nove, o Presidente do CADE, Arthur Sanchez Badin, declarou aberta a presente sessão. Participaram os Conselheiros do CADE Vinícius Marques de Carvalho, Olavo Zago Chinaglia, Carlos Emmanuel Joppert Ragazzo e César Costa Alves de Mattos. Presentes o Procurador-Geral Interino do CADE, Gilvandro Vasconcelos Coelho de Araújo, o Secretário do Plenário Substituto, Bruno Corrêa Burini, e o representante do Ministério Público Federal Substituto, Marcus da Penha Souza Lima. Ausente, justificadamente, o Conselheiro Fernando de Magalhães Furlan.

Julgamentos

17. Ato de Concentração n.º 08012.010968/2008-82

Requerentes: Diagnósticos da América S.A. e Maxidiagnosticos Participações Ltda.

Advogados: Cristianne Saccab Zarzur, Lilian Barreira, Marcos Pajolla Garrido e outros

Relator: Conselheiro César Costa Alves de Mattos

**O processo foi retirado de pauta a pedido do Conselheiro César Costa Alves de Mattos.**

19. Ato de Concentração n.º 08012.007066/2009-40

Requerentes: BR Educacional Fundo de Investimento em Participações e HSM Group Inc

Advogados: Tito Amaral de Andrade, Helena de Sá, Ana Thaís Muniz Magalhães

Relator: Conselheiro César Costa Alves de Mattos

**O processo foi retirado de pauta a pedido do Conselheiro César Costa Alves de Mattos.**

02. Ato de Concentração n.º 08012.008873/2008-07

Requerentes: General Electric Company e Vital Signs, Inc

Advogados: Francisco Ribeiro Todorov, Marcelo Maciel T. Filho, Milena Fernandes Mundim e outros

Relator: Conselheiro Vinícius Marques de Carvalho

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, decidiu nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

03. Ato de Concentração n.º 08012.010277/2008-89

Requerentes: Vaquero Enterprises, LLC e Pertech Bermuda Holdings Ltda.

Advogados: Neil Montgomery e Evy Cynthia Marques

Relator: Conselheiro Vinícius Marques de Carvalho

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, decidiu nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

04. Ato de Concentração n.º 08012.007038/2009-22

Requerentes: Fanuc Ltd e General Electric Company

Advogados: Francisco Ribeiro Todorov e Milena Fernandes Mundim

Relator: Conselheiro Vinícius Marques de Carvalho

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, decidiu nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

05. Ato de Concentração n.º 08012.007301/2009-83

Requerentes: Esus Investimentos e Participações S.A., Fundação Aplicações de Tecnologias Críticas, MC1 Tecnologia da Informação Ltda. e Mitsubishi Corporation do Brasil S.A.

Advogados: Carlos Eduardo Leme Romeiro, Mario Massanori Iwamizu e outros

Relator: Conselheiro Vinícius Marques de Carvalho

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, decidiu nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

06. Ato de Concentração n.º 08012.008138/2009-76

Requerentes: Porsche Automobil Holding SE e Volkswagen AG

Advogados: Fernando Berti de Azevedo Barros, Viviane Nunes Araújo Lima e outros

Relator: Conselheiro Vinícius Marques de Carvalho

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, decidiu nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

07. Ato de Concentração n.º 08012.000476/2009-60

Requerentes: Log&Print Gráfica e Logística S.A. e Totalprint S.A.

Advogados: Barbara Rosenberg, José Carlos da Matta Berardo e outros

Relator: Conselheiro Olavo Zago Chinaglia

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, decidiu nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

08. Ato de Concentração n.º 08012.007289/2009-15

Requerentes: The Procter & Gamble Company e Warner Chilcott Plc

Advogados: Gabriel Nogueira Dias, Francisco Niclós Negrão e outros

Relator: Conselheiro Olavo Zago Chinaglia

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, decidiu nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

10. Ato de Concentração n.º 08012.007446/2009-84

Requerentes: Vicunha Têxtil S.A. e Franco Matos Tintêxtil S.A.

Advogados: Paolo Zupo Mazzucato, Vanessa Vieira Lacerda, Enrico Spini Romanielo, Guilherme Favaro Corvo Ribas e outros

Relator: Conselheiro Olavo Zago Chinaglia

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, decidiu nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

11. Ato de Concentração n.º 08012.007563/2009-48

Requerentes: Air Products Brasil Ltda. e Servimed- Serviços de Locação de Equipamentos e Apoio à Medicina Ltda.

Advogados: Tito Amaral de Andrade, Gustavo Lage Noman, Cristiane Romano Farhat Ferraz e outros

Relator: Conselheiro Olavo Zago Chinaglia

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, decidiu nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

12. Ato de Concentração n.º 08012.007877/2009-41

Requerentes: Fundo de Investimento do Fundo de Garantia por Tempo de Serviço (FI-FGTS) e Foz do Brasil S.A.

Advogados: Cristiane Saccab Zarzur e Anna Rita Peltier de Queiroz

Relator: Conselheiro Olavo Zago Chinaglia

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, decidiu nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

13. Ato de Concentração n.º 08012.007836/2009-54

Requerentes: Capital Internacional Private Equity Fund V, L.P.; CGPE V, L.P. e El Tejar Limited

Advogados: Cristianne Saccab Zarzur, Fabrício Antônio Cardim de Almeida, Fabíola C. L. Cammarota de Abreu, Joyce Honda e outros

Relator: Conselheiro Carlos Emmanuel Joppert Ragazzo

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, decidiu nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

15. Ato de Concentração n.º 08012.008101/2009-48

Requerentes: Guarupart Participações Ltda. e FI-FGTS

Advogados: Vicente Bagnoli, Alexandre Augusto Reis Bastos e outros

Relator: Conselheiro Carlos Emmanuel Joppert Ragazzo

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, decidiu nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

16. Ato de Concentração n.º 08012.010947/2008-67

Requerentes: Honeywell International, Inc e Callidus Holdings, LLC

Advogados: José Augusto Caleiro Regazzini, Marcelo Procópio Calliari, Fernanda Manzano Sayeg e outros

Relator: Conselheiro César Costa Alves de Mattos

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, decidiu nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

20. Ato de Concentração n.º 08012.007330/2009-45

Requerentes: The Royal Bank of Scotland Group Plc (“RBS”) e Samsonite Corporation (“Samsonite”)

Advogados: Paola Regina Petrozziello Pugliese, Ticiane Nogueira da Cruz Lima e outros

Relator: Conselheiro César Costa Alves de Mattos

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, decidiu nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

22. Ato de Concentração n.º 08012.007984/2009-79

Requerentes: CPFL Geração de Energia S.A. e Centrais Elétricas da Paraíba S.A.

Advogados: Francisco Ribeiro Todorov e Milena Fernandes Mundim

Relator: Conselheiro César Costa Alves de Mattos

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, decidiu nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

23. Consulta n.º 08700.0005610/2007-07

Consulente: Ministério Público do Estado do Rio de Janeiro

Advogados: não há

Relator: Conselheiro Olavo Zago Chinaglia

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, decidiu nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

14. Ato de Concentração n.º 08012.007963/2009-53

Requerentes: Monsanto do Brasil Ltda. e Basf S.A.

Advogados: José Inácio Gonzaga Franceschini, Camila Castanho Girardi, Onofre Carlos de Arruda Sampaio, Luciana Suemi Higa e outros

Relator: Conselheiro Carlos Emmanuel Joppert Ragazzo

**Sustentou oralmente o Dr. José Inácio Gonzaga Franceschini, patrono da Requerente Monsanto do Brasil Ltda.**

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, conheceu e aprovou a operação sem restrições.**

01. Averiguação Preliminar n.º 08012.005994/2004-65

Representante: Leopoldo Ubiratam Carreiro Pagotto

Representado: Sindicato das Empresas de Artes Fotográficas/SP - SEAFESP

Advogados: Luiz Eduardo de Odivellas Filho, Luiz Roberto Weishaupt Solveira de Odivellas, Tiago Caiuby Ariani e outros

Relator: Conselheiro Fernando de Magalhães Furlan

**Decisão: O Plenário, por maioria, determinou o arquivamento da averiguação preliminar, nos termos do voto do Conselheiro Relator, recomendando à SDE a adoção de medidas de advocacia da concorrência, nos termos do voto-vista do Conselheiro Carlos Emmanuel Joppert Ragazzo, sendo vencidos o Conselheiro César Costa Alves de Mattos e o Presidente Arthur Sanchez Badin.**

09. Ato de Concentração n.º 08012.007416/2009-78

Requerentes: The Walt Disney Company e Marvel Entertainment, Inc

Advogados: Francisco Ribeiro Todorov, Marcelo Maciel Torres Filho e outros

Relator: Conselheiro Olavo Zago Chinaglia

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, aprovou a operação sem restrições, nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

28. Processo Administrativo n.º 08012.001271/2001-44

Representante: Secretaria da Justiça e da Defesa da Cidadania/PROCON-SP

Representado(s): SKF e SKF do Brasil Ltda.

Advogado(s): Marcelo Procópio Calliari, Rogério Domene e outros

Relator: Conselheiro César Costa Alves de Mattos

**Após o voto do Conselheiro Relator, o julgamento foi suspenso em razão de pedido de vista do Conselheiro Vinícius Marques de Carvalho.**

24. Consulta n.º 08700.001664/2009-57

Consulente: GDC Embalagens Ltda.

Advogados: Hermano de Villemor Amaral Neto e outros

Relator: Conselheiro Olavo Zago Chinaglia

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, não conheceu da consulta, nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

27. Averiguação Preliminar n.º 08012.000574/2009-05

Representante: Quality-Card Sistema Internacional de Integração Social Ltda.

Representada: Conselho de Odontologia do Paraná – CRO/PR

Advogado: Não consta nos autos

Relator: Conselheiro César Costa Alves de Mattos

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, determinou o arquivamento da averiguação preliminar, nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

26. Averiguação Preliminar n.º 08012.003648/2005-23

Representante: FRAS-LE S.A.

Representada: SYL Industrial Ltda.

Advogados: João Carlos Franzoi, Zulmar Neves e outros

Relator: Conselheiro César Costa Alves de Mattos

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, determinou o arquivamento da averiguação preliminar, nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

25. Averiguação Preliminar n.º 08012.003411/2007-12

Representantes: Sindicato Nacional das Empresas de Medicina de Grupo e Sindicato Nacional das Empresas de Odontologia de Grupo

Representados: Associação Gestora de Benefícios Sociais dos Trabalhadores Rodoviários; Sindicato das Empresas de Transporte de Passageiros no Estado de Minas Gerais; e Sindicato dos Trabalhadores em Transportes Rodoviários de Belo Horizonte

Relator: Conselheiro Olavo Zago Chinaglia

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, determinou o arquivamento da averiguação preliminar, nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

18. Ato de Concentração n.º 08012.011735/2008-05

Requerentes: Vanzin Industrial Auto Peças Ltda., Tuper S.A. e Dr. Escap Distribuidor de Auto Peças Ltda.

Advogados: João Joaquim Martinelli, Juliana Cristina Martinelli Raimundi, Fábria Regina Feitas e Fernando Lichtnow Nees

Relator: Conselheiro César Costa Alves de Mattos

**Decisão: O Plenário, por unanimidade, conheceu e aprovou a operação sem restrições, nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

21. Ato de Concentração n.º 08012.007555/2009-00

Requerentes: Totvs S.A. e YMF Arquitetura Financeira de Negócios S.A.

Advogados: Lauro Celidonio Neto, Paula S. J. A. Amaral Salles, Patrícia Avigni

Relator: Conselheiro César Costa Alves de Mattos

**Decisão: O Plenário, por maioria, conheceu da operação, sendo vencido o Conselheiro Relator e, no mérito, por unanimidade, aprovou a operação sem restrições, nos termos do voto do Conselheiro Relator.**

Os despachos, ofícios e outros abaixo relacionados foram referendados pelo Plenário

Despachos PRES n.º 03/2009/CP (Convênio para a criação do Programa de Intercâmbio entre Equipes Técnicas do CADE/SDE/SEAE), 160/2009 (Portaria conjunta CADE/SDE/SEAE/MERCOSUL), 164/2009 (AC 08012.009079/2008-72), apresentados pelo Presidente Arthur Sanchez Badin.

Despacho VMC n.º 21/2009 (AP 08012.010853/2005-45), ofícios n.º 2601/2009 (AC 08012.010154/2008-48), 2718/2009 (AC 08012.001347/2009-99), apresentados pelo Conselheiro Vinícius Marques de Carvalho.

Despacho OZC n.º 13/2009 (APs 08012.005818/2004-23, 08012.010847/2005-98, 08012.010848/2005-32, 08012.010849/2005-87, 08012.010850/2005-10, 08012.010851/2005-56 e 08012.010852/2005-09), ofícios n.º 2529/2009 (AC 53500.031787/2006), 2573/2009 (AC 08012.010862/2008-89), 2696/2009 (AC 08012.007022/2009-10), 2729/2009 (AC 08012.005501/2009-00), apresentados pelo Conselheiro Olavo Zago Chinaglia.

Despachos CERJ n.º 31/2009 (Req. 08700.003933/2009-1-0), 32/2009 (Req. 08700.002933/2009-01), ofícios n.º 2716/2009 (AC 08012.008947/2008-05), 2720/2009 (AC 08012.007982/2008-07), apresentados pelo Conselheiro Carlos Emmanuel Joppert Ragazzo.

Ofícios CCAM n.º 2574/2009 (RV 08700.003484/2009-18), 2598/2009 e 2711/2009 (AC 08012.007452/2009-31), 2688/2009 (PA 08012.001271/2001-44), 2693/2009 e 2726/2009 (AC 08012.003189/2009-10), 2749/2009 (AC 08012.007066/2009-40), 2751/2009 (AC 08012.006234/2009-80), apresentados pelo Conselheiro César Costa Alves de Mattos.

#### Aprovação da Ata

O Plenário, por unanimidade, aprovou a ata desta sessão.

Às 12h35min do dia onze de novembro do ano dois mil e nove, o Presidente do CADE, Dr. Arthur Sanchez Badin, declarou encerrada a sessão.

Arthur Sanchez Badin  
Presidente do CADE

Bruno Corrêa Burini  
Secretário do Plenário Substituto